1. 本主日 (2月5日) 是聖餐主日。請弟兄姐妹們預備心,藉 著守聖餐來記念主。

This Sunday (2/5) will be Communion Sunday. Please prepare your heart in remembrance of the Lord by observing the Communion.

2. 本週二 (2月7日) 晚上7點將有長執同工會,請長執同工預備參加。

There will be an Elder and Deacon Board meeting this Tuesday (2/7), at 7:00pm. Elders and deacons, please prepare to attend the meeting.

3. 彭玉珠姊妹和蔣姝妍姊妹已於上個主日(1月29日)完成了 "司提反事工"培訓,並將於下個主日(2月12日)接受教會差 遣,成為正式的"司提反事工"的同工。願主大大使用她們 幫助有需要的人。

Sister Yuchu Pwu and sister Susan Rofe finished Stephen Ministry training last Sunday (1/29), and they will be commissioned by the church as formal Stephen ministers next Sunday (2/12). May the Lord greatly use them to help those in need.

4. 廈門橋樑事工同工將於2023年二月十六日開始,每週四晚上七點半到九點半提供四階網路課程: "你的心意與你的靈命健康",費用由教會全額資助。想報名的弟兄姊妹請與教育事工部同工聯絡,包括楊修微姊妹、簡慧瑩姊妹、鄧萬娟姊妹、周慧敏姊妹、陳華梅弟兄或何牧師,報名截止日期是二月九日。

The co-workers of Xiamen Bridge Ministry will provide an online 4th stage class "Your Mind and Spiritual Health" starting on February 16, 2023, every Thursday evening from 7:30pm to 9:30pm. The cost is covered by the church. Brothers and sisters who want to participate in this class, please contact the co-workers of the Ministry of Education, including sister Vivian Yang, sister Jasmine Jian, sister Jean Teng, sister Diana Zhou, brother Huamei Chen, or pastor He. The deadline for registration is February 9.

- 5. 何牧師將於2月5日至18日在泰國參加 "宣教中國大會", 並探訪宣教士。願主賜福保守這次宣教大會! Pastor He is going to attend the China Mission Conference in Thailand, from February 5 to 18. May the Lord bless and protect the mission conference.
- 6. 教會的禱告會是每週三晚上 8:00-9:00, 在 Zoom 上進行。 歡迎大家參加。

There is a church prayer meeting every Wednesday, 8:00-9:00pm, on Zoom. Everyone is welcome to join the prayer meeting.

7. 本週"2-1-1讀經計劃":本週五查考創世記第五課。本週 背誦經文是馬可福音11:25 "你們站著禱告的時候,若想起 有人得罪你們,就當饒恕他,好叫你們在天上的父也饒恕 你們的過犯。"每日閱讀經文是啟示錄20-22章。歡迎大家 參加每日的靈修聚會(週一到週五上午7:30-8:30),或在教 會的網站收聽聚會錄音。點擊鏈接晨更靈修分享

This week's 2-1-1 Bible Reading Plan: We are going to study Genesis Lesson 5 on Friday. This week's Bible memory verse is Mark 11:25 "And when you stand praying, if you hold anything against anyone, forgive him, so that your Father in heaven may forgive you your sins." Daily Bible reading: Revelation 20-22. You are welcome to join the daily devotion (Monday to Friday 7:30-8:30am), or listen to the recording on the church website.

Click here to Morning Devotion

奉獻 Offerings:

1) 郵寄支票到 Mail Check To: Maryland Gospel Church, PO Box 4328, Rockville, MD 20849-4328;

或 or

2) 網上信用卡 Online Credit Card: <u>點擊鏈接奉獻 Click here to Offer</u> 指示 Instructions: 點擊鏈接奉獻指示 Click here to Offering Instructions

截至2022年12月奉獻數字 Offerings as of December 2022

2022	收到奉獻 Offerings Received		預算奉獻 Budgeted Offerings		差額 Balanace	
第一季 Quarter-1		\$ 26,219.00		\$ 50,000.00		\$ (23,781.00)
第二季 Quarter-2		\$ 61,862.00		\$ 50,000.00		\$ 11,862.00
第三季 Quarter-3		\$ 80,647.72		\$ 50,000.00		\$ 30,647.72
十月 October	\$ 29,963.24		\$ 16,667.00		\$ 13,296.24	
十一月 November	\$ 22,634.00		\$ 16,667.00		\$ 5,967.00	
十二月 December	\$ 26,607.00		\$ 16,666.00		\$ 9,941.00	
第四季 Quarter-4		\$ 79,204.24		\$ 50,000.00		\$ 29,204.24
總差額 Total Balance		\$ 247,932.96		\$ 200,000.00		\$ 47,932.96

團契小組 Fellowship:

點擊鏈接中文網頁 Click here to Traditional Chinese Web Page 點擊鏈接英文網頁 Click here to English Web Page

主日同工服事表 Sunday Service Team Schedule:

點擊鏈接同工服事表 Click here to Sunday Service Team Schedule

實體崇拜聚會 In-person Sunday Worship Service:

點擊鏈接恢復實體主日崇拜聚會建議 Click here to Resuming In-person Worship Guideline